

17 ta' Ottubru, 1951.

Imballef:

J.-Onor. Dr. W. Harding, B.Litt., LL.D.

Salvatore Delicata et. versus Francesco Borg

Lokazzjoni — Hanut — Avvjament — Sullokazzjoni — Ceasjoni.

Min ikun jiddetjeni hanut mikri bl-avvjament, ma jistax jirrifjuta li jirrestitwich lil-sidu molli tispicċa d-lurata tal-lokazzjoni u jkun sarlu l-kongedo skond il-ligi, billi jakkampa li saritlu sullokazzjoni ta' dak il-hanut.

Jekk imbagħad jippretendi li l-hanut qiegħed għandu b'ċessjoni, huwa

ma jistaor isostni k-oppożiżjoni tiegħu meta ċ-ċessjoni ma tkunx saret bil-miktub. Għażiex ċessjoni ta' avvajament mingħajr kitba ma tinxieek.

Il-Qorti, — Rat iċ-ċitazzjoni, li b'ha l-atturi ppremettew li huma, b'ittra uffiċċiali tal-4 ta' Diċembru 1950 (dok. A), interpellaw lill-konvenut biex jiżgombra mill-ħanut nru, 189 Valley Road, Birkirkara, licenzjat għall-bejjh ta' l-ispiriti f'isem l-attur Giuseppe Delicata, imma l-ħanut, l'ċenza n'attrezzzi, kienu ta' l-imsemmi Carmelo Debattista, awtur ta' l-atturi, u għalhekk il-konvenut ma baqgħal-hu ebda titolu biex j'bqa' jokkupa u jiddetjeni dak il-ħanut; u talbu li, wara l-jigu magħlimu d-dikjarazzjonijiet neċċesarji, u li jigu mogħti ja l-provvvedimenti opportuni, il-konvenit jiġi fi żmien qasir u perendorju kundannat jiżgombra minn dak il-ħanut u jħall-lu liberu għall-atturi, flimkien mal-bank, imwejjed u banketti u affarijiet oħra; kienu proprjetà tal-mejjet Carmelo Debattista. Salva l-azzjoni għad-danni kompetenti lill-atturi. Bi-ispejjeż, kompriżi dawk ta' l-ittra uffiċċiali tal-4 ta' Diċembru 1950, kontra l-konvenit li għandu jidher għas-sus-Subizzjoni;

Trattata l-kawża, ikkunsidrat;

Ma hemmx dubju li dan il-ħanut kien ta' l-awtur ta' l-atturi, Carmelo Debattista, li kien iħallas il-kera tiegħu lis-sid, u kien il-t-tolari tal-Wine & Spirits Licence u tal-permess tar-restaurant;

Il-konvenut jipprendi li l-ħanut għandu issa jitqies f'iddejha għax he "krieh" minn għand Delicata. Fil-kors tat-trattazzjoni d-disensur tal-konvenut all-ġaġa anki ċ-ċessjoni tal-ħanut;

Jekk kienet "sullokazzjoni", allura l-konvenut ma għandu ebda "locus standi". "Ex admissis" (ara xhieda tiegħu stess-fol. 20), ma gie mift'hem ebda żmien, u l-kera gie kalkulat bis-£6 x-xahar, u kwindi d-durata preżunta kienet ta' xahar, u lill-konvenut gie mogħti l-kongedo skond il-liġi, li jidu għax-xoljiment tal-lokazzjoni:

Jekk kienet "ċessjoni" — V-ma kienet x, għax il-permessi eċċe, baqgħu fuq Delicata, il-kera lis-sid baqa' jħallsu hu, u żamm iċ-ċwievet eċċe, — allura, ankorke "ex hypothes!" kien hemm din iċ-ċessjoni, l-istess konvenut ma jistax jinvokaha, għaliex ċessjoni ta' avvajament eċċe, għandha tkun b'il-miktub

taħt piena ta' nullità (ara "Xuereb vs. Camilleri", P. Awla 28 ta' Ottubru 1921, u, qabel "Vassallo vs. Rossi", 29. 11. 1897); u f'dan il-każ, "ex confessis", miktub ma kienx hemm;

Ebda motiv iehor ma ngieb ostativ għall-istanza;

Għalbekk tiddeċidi adezivament għall-istanza, bl-ispejjeż, n-tipprefiġġ: lili-konvenut, għall-finijiet tagħha, it-tarġi nu ta' xahrejn żmien mil-lum.
